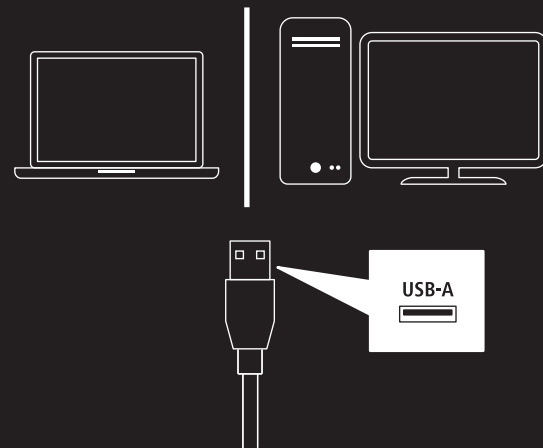




SOUNDZ 200^{v2}

USB GAMING HEADSET

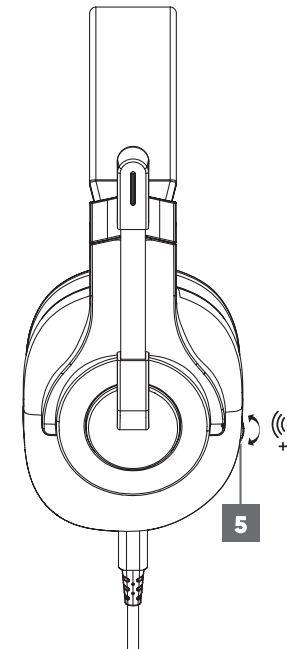
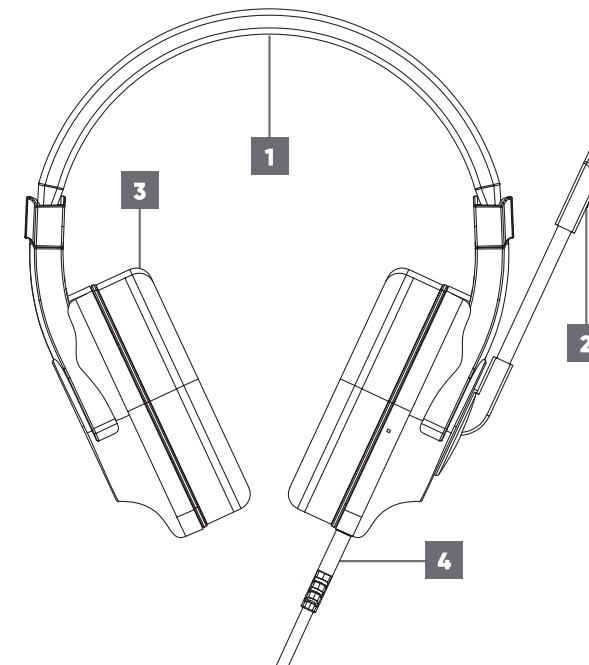
1 Connect your device.



00217858

2 You will get the best sound with these features.

1	Adjustable headband
2	Adjustable microphone arm with flip mute
3	Padded ear cushions made of fabric
4	Detachable single sided cable
5	Total volume control



GB Quick guide

- Read the warning and safety information on the information leaflet included before using the product.

D Kurzanleitung

- Lesen Sie vor der Nutzung des Produktes die Warn- und Sicherheitshinweise auf dem beiliegenden Hinweisetzel.

Bedienungselemente und Anzeigen

1. Einstellbarer Kopfbügel
2. Einstellbarer Mikrofonarm mit Flip-Mute Funktion
3. Ohrpolster aus Stoffgewebe
4. Einseitige Kabelführung (abnehmbar)
5. Gesamtlautstärkeregler

F Notice d'utilisation

- Avant d'utiliser ce produit, lisez les avertissements et les consignes de sécurité figurant sur la notice jointe.

Éléments de commande et d'affichage

1. Arceau réglable
2. Bras de microphone réglable avec fonction Flip-Mute (Retourner pour couper le son)
3. Coussinets d'oreille en tissu
4. Passage de câbles d'un côté (amovible)
5. Réglage du volume général

E Instrucciones breves

- Antes de utilizar el producto, lea las advertencias e indicaciones de seguridad de la hoja de instrucciones adjunta.

Elementos de control e indicadores

1. Diadema ajustable
2. Brazo del micrófono con función Flip-Mute
3. Almohadillas de tela
4. Guía de cable por un lado (extraíble)
5. Control de volumen general

NL Beknopte handleiding

- Lees voor gebruik van het product de waarschuwings- en veiligheidsinstructies op het bijgevoegde instructiekaartje.

Bedieningselementen en weergaven/indicaties

1. Verstelbare hoofdbeugel
2. Verstelbare microfoonarm met Flip-Mute-functie
3. Oorkussens van stof
4. Snoerdoorvoer naar één zijde (afneembaar)
5. Totale volumeregeling

I Istruzioni brevi

- Prima di iniziare a utilizzare il prodotto, leggere le istruzioni di avviso e sicurezza descritte nel foglietto allegato.

Elementi di comando e indicatori

1. Arco regolabile
2. Braccetto del microfono regolabile con funzione flip-mute
3. Cuscinetti auricolari in tessuto
4. Canalizzatore cavi unico (rimovibile)
5. Regolatore del volume generale

PL Skrócona instrukcja obsługi

- Przed użyciem produktu należy zapoznać się z ostrzeżeniami i wskazówkami bezpieczeństwa na załączonej karcie informacyjnej.

Elementy sterujące i wyświetlacze

1. Regulowany pałąk
2. Regulowane ramię mikrofonu z funkcją wyciszenia jednym ruchem
3. Nauszniki z miękkiej tkaniny
4. Jednostronne zarządzanie kablami (zdejmowane)
5. Całkowita regulacja głośności

H Rövid útmutató

- A termék használatá előtt olvassa el a mellékelt ismertetőn található figyelmeztetéseket és biztonsági tudnivalókat.

Kezelőelemek és kijelzők

1. Állítható fejpánt
2. Állítható mikrofonkar flip-to-mute funkcióval
3. Szövet fülpárnák
4. Egyoldali kábelvezetés (levegőtől)
5. Általános hangérszabályozás

RO Instrucțiuni rezumate

- Înainte de utilizarea produsului, citiți indicațiile de avertizare și siguranță din fișa cu indicații inclusă.

Elemente de operare și afișaje

1. Cadru regulabil pentru cap
2. Braț de microfon regulabil cu funcție Flip-Mute
3. Almofada dos auscultadores em tecido
4. Passagem de cabos unilateral (amovível)
5. Regulador de volum general

CZ Stručný návod

- Před použitím produktu si přečtěte výstražné a bezpečnostní pokyny na přiloženém informačním letáku.

Ovládací prvky a zobrazení

1. Nastavitelný náhlavní pás
2. Nastavitelné rameno mikrofonu s funkcí Flip-Mute
3. Náušníky z textilní tkaniny
4. Jednostranné vedení kabelu (lze odejmout)
5. Komplexní regulace hlasitosti

SK Stručný návod na používanie

- Pred použitím výrobku si prečítajte výstražné a bezpečnostné upozornenia na priloženom informačnom letáku.

Ovládacie prvky a ukazovatele

1. Nastavitelný hlavový oblúk
2. Nastavitelné rameno mikrofónu s funkciou Flip-Mute
3. Ušný vankúšik z látkovej tkaniny
4. Vedenie kábla na jednej strane (odnímateľné)
5. Regulátor celkovej hlasitosti

P Guia rápido

- Leia os avisos e as indicações de segurança que constam no folheto informativo antes de utilizar o produto.

Elementos de comando e indicações

1. Arco ajustável
2. Braço do microfone regulável com função Flip Mute
3. Almofada dos auscultadores em tecido
4. Passagem de cabos unilateral (amovível)
5. Regulador do volume de som total

S Snabbguide

- Innan du använder produkten ska du läsa varnings- och säkerhetsanvisningarna på den bifogade informationsfoldern.

Manöverelement och visningar

1. Justerbar huvudbygel
2. Justerbar mikrofonarm med flip-mute-funktion
3. Öronkuddar av tyg
4. Kabeldragning på ena sidan (avtagbar)
5. Övergripande volymkontroll

RUS Краткое руководство

- Перед использованием изделия прочитайте предупреждения и указания по безопасности в прилагающейся памятке.

Элементы управления и индикации

1. Регулируемое оголовье
2. Регулируемый кронштейн микрофона с функцией Flip Mute
3. Тканевые амбушюры
4. Односторонняя укладка кабеля (съёмный)
5. Регулятор общей громкости

BG Кратка инструкция

- Преди употреба на продукта прочетете приложената листовка с инструкции за предупреждение и осигуряване на безопасността.

Елементи за управление и индикатори

1. Регулируема лента за глава
2. Регулируемо рамо на микрофона с функция за заглушаване чрез обръщане
3. Подложки за уши от плат
4. Едностранно прекарване на кабелите (свалящо се)
5. Регулатор за сила на звука

GR Συνοπτικό εγχειρίδιο

- Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε τις πληροφορίες προειδοποίησης και ασφάλειας στο εσωκλειστο φύλλο πληροφοριών.

Στοιχεία χειρισμού και ενδείξεις

1. Ρυθμιζόμενος σκελετός
2. Ρυθμιζόμενος βραχίονας μικροφώνου με λειτουργία αναστροφής σίγασης
3. Μαξιλάρια από ύφασμα
4. Μονόπλευρος οδηγός καλωδίου (αποσπώμενος)
5. Ρυθμιστής συνολικής έντασης ήχου

TR Kısa kılavuz

- Ürünü kullanmadan önce ekteki bilgi belgesinde yer aşan uyarı ve güvenlik bilgilerini okuyun.

Kumanda elemanları ve göstergeler

1. Ayarlanabilir kafa askısı.
2. Flip sessize alma fonksiyonlu ayarlanabilir mikrofon kolu
3. Kumaş kulaklık pedleri
4. Tek taraflı kablo kılavuzu (çıkarılabilir)
5. Genel ses seviyesi ayarlayıcısı

FIN Pikaohje

- Lue varoitukset ja turvallisuusohjeet liitteenä olevasta ohjelehtisestä ennen tuotteen käyttöä.

Käyttöelementit ja näytöt

1. Säädettävä sankka
2. Säädettävä mikrofonin varsi, joka mykistyy kääntämällä
3. Korvapehmusteet kankaasta
4. Yksipuolinen johto (irrotettava)
5. Kokonaissäätönoimakkuiden säädin

DK Kort vejledning

- Læs advarsels- og sikkerhedshenvisningerne på den vedlagte oplysningsseddel før brug af produktet.

Betjeningsselementer og visninger

1. Indstillelig hovedbøjle
2. Indstillelig mikrofonarm med flip-mute-funktion
3. Ørepude af tekstil
4. Ensidig kabelføring (aftagelig)
5. Overordnet lydstyrkeregulering

N Kortveiledning

- Før du bruker produktet, les advarslene og sikkerhetsinformasjonen på det vedlagte informasjonsbrosjyren.

Betjeningsselementer og indikatorer

1. Justerbar hodebøyle
2. Justerbar mikrofonarm med flip-mute-funksjon
3. Ørepolstring av vevet stoff
4. Ledningsføring på én side (kan tas av)
5. Felles volumkontroll

SRB Kratko uputstvo

- Pre upotrebe proizvoda, pročitajte upozorenje i bezbednosna uputstva na priloženom listu sa informacijama.

Elementi rukovanja i prikazi

1. Prilagodljiva traka za glavu
2. Podesiva ruka mikrofona sa funkcijom flip-mute
3. Jastučici za uši od tkanine
4. Jednostrana vodica za kablove (uklonjiva)
5. Ukupna kontrola jačine zvuka



download.urage.com

00217858

Downloads





download.urage.com/00217858





Hama GmbH & Co KG
86652 Monheim / Germany

Service & Support

www.urage.com
+49 9091 502-0

D GB



All listed brands are trademarks of the corresponding companies. Errors and omissions excepted, and subject to technical changes. Our general terms of delivery and payment are applied.